

Genre du véhicule	Marque de fabrication	Type	Fiche d'homologation N°
Voiture de tourisme	H O N D A	S U (Quintet)	CH 0369 17
Constructeur	HONDA MOTOR CO. LTD., Tokyo (J)		
Identification	" SU " sur la plaquette du constructeur		
	"JEM. SU. 5..." code au No du châssis		
Plaquette constructeur	dans le compartiment du moteur, à droite, sur l'auvent		
N° du châssis	dans le compartiment du moteur, au centre de l'auvent		
Identification du moteur	" EL " devant le No du moteur, à droite, à l'arrière sur le carter de l'embrayage		
Importateur principal	HONDA AUTOMOBILES (SUISSE) SA., 1227 Carouge-Genève		
Véhicule homologué	JEMASU 5520C 000 041 JEMASU 3520C 000 037		

Châssis	
Nombre d'essieux	2 Nombre de roues 4
Direction	mécanique
Transmission	*)
Nombre de vitesses	*) Entraînement sur roues avant
Frein de service	hydraulique, 2 circuits, AV=disques/AR=exp.int., assistance par dépression, sur toutes les roues, régulateur selon charge, sur les roues arrière
Frein auxiliaire	mécanique, à expansion interne, sur les roues arrière
Frein d'arrêt	identique au frein auxiliaire
Ralentisseur	-
Contrôle 2 circuits	par contrôle du niveau, lampe-témoin combinée

Moteur		H O N D A		Type	E L
Marque	en ligne		Temp	4	
Construction	B		Position	avant	
Carburant	eau		Nombre cylindres	4	
Retrodressement	77		Course	86	
Alesage	1601		CV-impôt	8,15	
Cylindrée	59 DIN		à t/min	5300	
Puissance en kW CV	80				
Brut	*) dB/A		at/min		*)
Silencieux	2 = 350 x Ø 95 415 x Ø 170 mm				
Mesure des gaz	*)				
Deparasitage	ECE-10; OCE, annexe 8, chiffres 3+4 = D				

Carrosserie	
Nombre de portes	limousine 4 + 1
Ceintures sécurité	Indic. vresse km/h AV= Ar4 (E) Rétroviseurs intérieur / gauche / droite AR= A+B (E) Attelage -
Antivol	verrouillage de la direction
Nombre de places	t 5 av 2 centre ar 3
Dimensions	intérieur extérieur
Longueur	4110 Empattements 2360
Largeur	1615 Essieu double av ar
Hauteur	1350 Voie av 1360 ar 1380
Porte à faux	lat. av ar
	830 Voies av ar
	920 Braquage ø g 10000 d 10100
Distance volant - vers l'avant du véhicule-	

Poids		amère		total
Poids à vide	530	380	910	
Charge utile	110	240	350	
Poids total	640	620	1260	
Garantie fabr.	1440			
Dimens. pneus	155 SR 13	155 SR 13	(Vanantes +)	
Ply/bars	R / 1,9	R / 2,2	voir	
Charge pour V max	710	800	remarques)	
	180	180		
Garantie poids remorquable avec frein	mécanique/automatique		900	900
Garantie poids remorquable sans frein			445	445
Garantie poids de l'ensemble			-	-
Poids remorquable testé			-	-
Vitesse maximale selon le constructeur			162	152 km/h
Vitesse maximale testée				km/h
Charge garantie sur le toit				85 kg

Equipement	HCR	(E)
Feux de route	HCR	(E)
Feux de croisement	A	(E) séparés
Feux de position	R-S1	(E)
Feux rouges	R-S1	(E)
Feux stop	1	(E)
Clignoteurs	av 1	(E) ar 2a (E)
Catadioptres	av	I (E)
Feux de gabarit	av	
Feux complémentaires	feux AR de brouillard: F (E)	
Eclairage plaque	2/ séparé	
Essuie-glace	2/ balais avec sans lave-glace	
Avertisseurs	MITSUBA e6 28024/28023	
	ou d'autres modèles homologués	

**Indications pour le permis de circulation**

Genre du véhicule	Voiture de tourisme	
Marque et type	H O N D A SU (Quintet)	
Homologation	CH 0369 17	
N°		
Carrosserie	limousine	
Places	total 5	avant 2
Poids à vide	910	Carburant B
Charge utile	-	CV-impôt 8,15
Poids total	1440	Cylindree 1601

**Remarques, modifications, conditions et inscription dans le permis de circulation**

\* ) Ces données sont indiquées sur la fiche des émissions.

Mesure des gaz : la marque d'homologation se trouve dans le compartiment du moteur, à droite sur l'auvent.

+ ) Variante de pneus : 175/70 SR 13 charge AV 730 (1,8) AR 810 (2,0) V-max. 180 km/h.

Variante de jantes : 4 1/2 J x 13 acier  
5 J x 13 alliage léger "HONDA" voies inchangées.

Lieu et date de l'homologation Genève, 18.09.80

Service fédéral d'homologation

Voiture  
de tourisme

H O N D A

S U (Quintet)

CH 0369 17

Fiche complémentaire

I

Complément du 18.11.81 à Satigny - Vn/Pr

Nouvelle adresse de l'importateur: HONDA AUTOMOBILES (SUISSE) SA.,  
5, rue de la Bergère,  
Case postale 20  
1242 Satigny

à partir du No du châssis: JEMASU .5... 100 000

Puissance du moteur : 59 kW (DIN) à 5000 t/min

Rapports de démultiplication: modification de la boîte c.v., pour m5 combiné avec la  
démultiplication de l'essieu d'entraînement iA 3,87  
(boîte à 5 vitesses)

Mesure du bruit:

avec le véhicule à l'arrêt : 69,0 dB/A à 3750 t/min (boîte mécanique )  
70,0 dB/A à 3750 t/min (boîte automatique)

Mesure des gaz : ECE-15/03; CO = 0,5 % à 750 t/min (boîte mécanique )  
CO = 1,0 % à 700 t/min (boîte automatique)

Ceintures de sécurité : ancrages ECE-14

Direction : sur demande avec assistance hydraulique

Dimensions : longueur = 4105 mm  
porte à faux AV = 845 mm  
AR = 900 mm

Equipement

: 2/ feux arriere de brouillard B (E).

Complément du 01.12.82 à Berne - Ad

Conforme selon les prescriptions du bruit et des gaz d'échappement au 01.10.82:

Mesure du bruit : inchangée (voir la fiche des émissions).

Mesure des gaz : O G E ; pour millésime 1982, No du châssis = 100 001 - 199 999,  
lorsqu'équipé de "KIT" de transformation, ainsi qu'avec plaque de  
données; (voir la fiche des émissions, sous lettre R,  
No 31 0401 01 / 31 0402 01).

O G E ; pour millésime 1983, No du châssis = 200 001 - 299 999;  
(voir la fiche des émissions, sous lettre R, No 31 0201 01, resp.  
31 0202 01).

Complément du 08.02.83 à Berne - Ad

Variante de pneus : 195/50 .R 15 charge par essieu = 924 kg (2,5 bar) Vmax. 180 km/h.  
jantes : 5 1/2 J x 15 (déport 38 mm), alliage léger, marque "ATS-5556"  
voies AV = 1375 mm / AR = 1395 mm  
- des bavettes sont exigées.

Variante de jantes supplémentaires:

5 - J x 13 (déport 45 mm), alliage léger, marques "HONDA-ENKEI" (693 350)/(HSC 350)  
"HONDA-TOPY" (SA 2A)  
voies originales, inchangées.

5 1/2 J x 13 H2 (déport 38 mm), alliage léger, marques "ATS-5539" (KBA 40455)  
"CENTRA" (KBA 40463)/(KBA 40506).  
voies AV = 1375 mm / AR = 1395 mm  
- des bavettes sont exigées.